

NOMENCLATURE DES RECETTES. *FY 1956*

*Mr. Murphy*  
*Mr. Gen's figures*  
*from the Treasury*

1ère PARTIE.- Recettes Ordinaires

TITRE 1er

Impôts directs

CHAPITRE I

Impôts sur les revenus

Total

	<u>Total</u>
1 Impôt sur les bénéfices	433.368.697
2 Impôt sur les traitements et salaires	13.069.738
3 Impôt général sur le revenu	85.091.557
4 Recettes d'exercices clos	<u>34.505.387</u>
 Total du Chapitre premier	 <u>566.035.379</u>

CHAPITRE 2

Impôt foncier

1 Impôt foncier des rizières	3.322.125
	(R.N.) 29.550.835
2 Impôt foncier des cultures	13.128.276
diverses	(R.N.) 10.322.542
3 Impôt foncier des Centres	16.615.671
	(R.N.) 3.307.732
4 Recettes d'exercices clos	<u>5.599.104</u>
 Total du chapitre 2	 <u>81.846.485</u>

CHAPITRE 3

## Impôt des patentes

1	Impôt des patentes(principal)	( R.N.	67.753.264
		( R.R.	6.885.482
2	Recettes d'exercices clos		<u>2.382.148</u>
	Total du chapitre 3		77.020.894.

CHAPITRE 4

## Taxes additionnelles

1	( Chambre d'Agriculture	(R.N	89.286
	(	(R.R	50.843
	(		
	( Chambre de commerce	(R.N	1.693.377
	(	(R.R	179.141
2	Taxes additionnelles au profit d'autres collectivités		3.413.423
3	Recettes d'exercices clos		<u>35.508</u>
	Total du chapitre 4		5.461.578

CHAPITRE 5

## Impôts divers

1	Impôt sur l'exercice de diverses professions		
2	Impôt des barques de rivière	( R.N.	
		( R.R	
		) mécanique	(R.N.
		(	(R.R.
3	Impôt des véhicules à traction	) animal	(R.N
		)	(R.R
4			
5	Recettes d'exercices clos		<u>252.877</u>
	Total du chapitre 5		614.827

TITRE IIIMPÔTS INDIRECTSCHAPITRE 6

	Taxes sur le chiffre d'affaire	990.892.483
	(Taxe sur le chiffre d'affaires	
U	(Surtaxe d'armement	
	(Recettes d'exercices clos	
	Total du chap.6.	

CHAPITRE 7

	Taxe de consommation	
U	(taxe de consommation	144.452.254
	(recettes d'exercices clos	
	Total du chapitre 7	

CHAPITRE 8.

	Taxe de luxe	
U	(taxe de luxe	39.544.012
	(recettes d'exercices clos	
	Total du chap.8	

CHAPITRE 9

	Taxes diverses	
U	(taxes diverses	22.165.282
	(RECETTES D'exercices clos	
	Total du chap. 9	

## TITRE III

## RECETTES DES DOUANES ET REGIES

CHAPITRE 10

## Droits de Douanes

1	Droits de Douanes à l'importation	1.407.496.684
2	Droits de Douanes à l'exportation	478.453
3	Recettes d'exercices clos	2.001.280

---

Total du chap. 10

---

1.409.976.417

CHAPITRE 11Droits autres que de Douanes perçus à  
L'Entrée et à la Sortie

1	Droits de statistique	7.265.120
2	Droit spécial à la sortie des maïs, paddy, riz et dérivés	970.944
3	Droit spécial sur le caoutchouc	48.180.172
4	Taxe de licence à l'exportation des minerais de fer et de manganèse	371.552
5	Taxe de conditionnement-	
6	Droit sanitaire et de reconnaissance des navires	114.830
7	Taxe de visite du bétail à l'importation et à l'exploitation	490
8	Taxe de visite phytosanitaire	278.976
9	Taxe générale intérieure (taxe à l'entrée)	271.126.990
10	Recettes d'exercices clos	1.880.592

---

Total du chap. 11

---

330.189.666

CHAPITRE 12

## Taxes de régies perçues sur les produits importés

1	Taxe de consommation sur les alcools importés	4.243.075
2	Taxe sur les sucres blancs importés	46.493.154
3	Taxe sur les sucres roux	1.985.307
4	Taxe de consommation sur les bières importées	236.174
5	Taxe sur les huiles minérales	353.975.785
6	Taxe sur les allumettes importées	10.396
7	Taxe de consommation sur le ferrocérium	115.725

.../...

8	Taxe de consommation sur les poudres et artifices importés	1.818
9	Taxe de consommation sur les lampes T.S.F	2.406.204
10	Taxe sur les tabacs importés	4.558.567
11	Taxe sur les cartes à jouer importées	471.442
12	Recettes d'exercices clos	16.913

Total du chap. I2

414.514.560

### CHAPITRE I3

	Taxes de régies sur les produits locaux	
1	Taxe de consommation sur les alcools	53.128.371
2	- - - bières	36.473.168
3	- - - sucres blancs	1.683.958
4	- - - sucres roux	6.166.429
5	- - - le sel	20.502.102
6	- - - les allumettes	19.563.726
7	- - - les artifices	59.860
8	- de circulation sur -les tabacs	658.909.616
9	- - - - cartes à jouer	412.516
10	Recettes d'exercices clos	1.361.807

Total du chap. I3

798.261.553

### CHAPITRE I4

	Recettes diverses	
1	Taxe générale, intérieure à la production	7.206.959
2	Interêts, interêts de retard sur traites, remises du 1/10000 et remises sur obligations cautionnées	16.792.246
3	Amendes et confiscations	40.827.170
4	Droit de reconnaissance	1.164.085
5	Frais d'exercices	665.061
6	Indemnités de surveillance, de gardiennage pour travaux effectués en dehors des heures légales	17.288.261
7	Surtaxe compensatrice de change à l'exportation	124.495
8	- - - - à l'importation	8.002
9	Taxe de navigation	442.629
10	Redevances sur les produits forestiers	106.457
11	Recettes diverses et accidentelles	1.401.303
12	Recettes d'exercices clos	13.311.422

Total du chap. I4

89.338.090

## TITRE IV

## RECETTES DE L'ENREGISTREMENT DES DOMAINES ET DU TIMBRE

CHAPITRE 15

Recettes de l'enregistrement des domaines et du  
timbre.

1	( Produits de l'enregistrement ( Recettes d'exercices clos	230.027.036 103.228
2	( Produits du timbre ( Recettes d'exercices clos	51.886.320
3	( Produits et revenus du Domaine National ( recettes d'exercices clos	36.073.692
4	(Redevances prop <sup>lles</sup> et superficielles des mines (REcettes d'exercices clos	4.148.712
5	( taxes dues par les Sociétés et Associations ( Recettes d'exercices clos	247.606.145
6	(Ristournes sur le produit des impôts sur les ( mobilières acquittées en France (Recettes d'exercices clos	
7	( autres taxes et revenus ( Recettes d'exercices clos	28.687.461
	Total du chap. 15	<u>598.532.594</u>

## TITRE V

RECETTES DES POSTES ET TÉLÉCOMMUNICATION  
ET DE L'ARÉRONAUTIQUE CIVILE.

CHAPITRE I6

## Recettes des postes et télécommunications

1	Produit de la Poste	12.553.890
2	(Produits du Télégraphe (Recettes d'exercices clos	76.391.437
3	(Produits du Téléphone (Recettes d'exercices clos	62.522.998
4	(Produits des articles d'argent (Recettes d'exercices clos	10.155.262
5	(Produits des cessions de matériel (Recettes d'exercices clos	1.934.523
6	(Recettes du Centre Radio électrique de Saigon (Recettes d'exercices clos	22.957
7	(Vente de timbres-poste (Recettes d'exercices clos	36.583.034
8	Recettes accidentelles	<u>7.213.076</u>
	Total du chap. I6	207.377.177

CHAPITRE I7

U	(Recettes de la Radiodiffusions Nationale (Recettes d'exercices clos	3.903.138
---	---	-----------

CHAPITRE I8

## Recette du Service de l'Aéronautique

U	(Recettes du Service de l'Aéronautique (Recettes d'exercices clos	5.162.255
---	--	-----------



## TITRE VI

## RECETTES DES AUTRES SERVICES ADMINISTRATIFS

CHAPITRE 19

U	Recettes de la Justice (Recettes de la Justice (Recettes d'exercices clos	14.022.167
	Total du chap. 19	

CHAPITRE 20

U	Produits des Services pénitentiaires (Produits des Services pénitentiaires (Recettes d'exercices clos	20.890
	Total du chap. 20	

CHAPITRE 21

U	Recettes scolaires (Recettes scolaires (Recettes d'exercices clos	3.517.199
	Total du chap. 21	

CHAPITRE 22

U	Produits des Etablissements hospitaliers (Produits des Etablissements hospitaliers (Recettes d'exercices clos	12.712.873
	Total du chap. 22	

CHAPITRE 23

U	Produit du Service du Cadastre (Produit du Service du Cadastre (Recettes d'ex. clos	1.2242.215
	Total du chap. 23	



CHAPITRE 24

U Produits de la Propriété foncière  
 (Produits de la Propriété foncière 5.987.527  
 (Recettes d'exercices clos  
 Total du chap. 24

CHAPITRE 25

U Produits des Services Agricoles et Horticoles  
 (Produits des Services ag. et H. 1.308.447  
 (Recettes d'exercices clos  
 Total du chapitre 25

CHAPITRE 26

U Produits du Service Vétérinaire  
 (Produits du Service vét. 725.962  
 (Recettes d'exe.  
 Total du chap. 26

CHAPITRE 27

U Produits du Service des Eaux et Forêts  
 (Produits -; - - 110.811.130  
 (Recettes d'exercices clos  
 Total du chap. 27

CHAPITRE 28

U Recettes du Service des Phares et Balises  
 (Recettes du Service des Phares et Balises  
 (Recettes d'exercices clos  
 Total du chap. 28

## TITRE VII

## PRODUITS DIVERS

CHAPITRE 29

	Amendes, confiscations et transactions	
U	( " " " )	12.167.273
	( Recettes d'ex. )	
	Total du chap. 29	

CHAPITRE 30

	Recettes diverses	
U	( Recettes diverses )	101.399.845
	( Recettes d'ex. )	
	Total du chap. 30	

CHAPITRE 31

	Ventes et cessions diverses	
U	( Ventes et - )	48.711.179
	( Recettes d'ex. )	
	Total du chap. 31	

CHAPITRE 32

	Recettes accidentelles et imprévues	
U	Recettes accidentelles et imprévues	8.466.710
	Total du chap. 32	

## TITRE VIII

## PRODUITS DES EXPLOITATIONS INDUSTRIELLES ET DES AFFERMAGES

CHAPITRE 33

## Produits des exploitations industrielles

1	Produits des bacs exploités en régie	18.333.227
2	Redevances de la Compagnie française des tramways pour l'exploitation du Service public des autobus à Saigon-cholon	
3	Redevances des autres concessionnaires de services pu- blics	
4	Recettes d'exercices clos	<u>306.686</u>
	Total du chap. 33	18.639.913

CHAPITRE 34

## Produits affermés

1	Produits des Mont-de piété	
2	Produits d'affermage des rizières et terrains	
3	Affermage des marches et des bacs	
4	Redevances des pêcheries	
5	Autres redevances	37.500
6	Recettes d'exercices clos	<u>69.701</u>
	Total du chap. 34	107.202

## TITRE IX

REMBOURSEMENTS ET RISTOURNES, CONTRIBUTIONS ET  
PARTICIPATIONS, FONDS DE CONCOURS - DONS ET LEGSCHAPITRE 35

## Remboursements

1	Remboursements effectués par les collectivités secondaires:	22.055.111
2	Remboursements divers	264.028
3	Recettes d'exercices clos	
	Total du chap. 35	<u>22.319.139</u>

CHAPITRE 36

Ristournes  
nothing

CHAPITRE 37

## Contributions et Participations

1	Contribution américaine aux dépenses de l'année nouvelle	6.310.217.854
2	Fonds de contre-partie de l'Aide économique Américaine	
3	Autres contributions	182.813.990
4	Recettes d'exercices clos	<hr/>
	Total du chap. 37	6.493.031.844

CHAPITRE 38

Fonds de concours (nothing)

CHAPITRE 39

Dons et legs (nothing)

TITRE XRECETTES SPÉCIALESCHAPITRE 40

U	Prise en charge des monnaies divisionnaires	
	Prise " " " "	4.918.600

CHAPITRE 41

## Revenus du portefeuille

1	Revenus des titres d'emprunt	1.242.705
2	Autres revenus	
3	Recettes d'exercices clos	

CHAPITRE 42

	Valeurs du Trésor atteintes par la prescription			
U	Valeurs	-	-	110.594
				<hr/>
	TOTAL OF 3 CHAPITRES 40, 41, 42			6.271.899

CHAPITRE 43

	3	4	5	6	7	TOTAL	IO
1) Restes à recouvrer sur rôles nominatifs au cours des exercices antérieurs.							
Exercice 1953)		8.817					
" 1954) B. Nat <sup>e</sup>		269.439					
" 1954)	(4	168.756					
" 1953(		52.598				14.830	
" 1954(B. Sud VN		142.666				14.836	
" 1955(		231.164				53.486.298	
<b>Total de l'Article 1er</b>	<b>125.962.992</b>	<b>4.873.442</b>	<b>13.432.278</b>	<b>6.119.346</b>	<b>53.515.964</b>	<b>=203.904.022</b>	
2) Restes à recouvrer sur rôles récapitulatifs émis au cours des ex. anté.							
195...							
195...							
195...							
195...							
195...							
195...							
<b>Total de l'Art. 2</b>	<b>5.565.860</b>		<b>969.060</b>	<b>191.090</b>	<b>298</b>	<b>8.085.803</b>	<b>= 14.812.111</b>
3) Restes à recouvrer sur ordres de recettes émis au cours des exerc. antéri.							
ex. 1953 (		3.134					
1954 ( B. N $\frac{1}{2}$		2.189.634					
1955 (		77.394					
1953 )							
1954 ) B. Sud VN		13.550				400	
1955 )		448.242				286.861	
<b>Total de l'Article 3</b>	<b>119.831.679</b>	<b>2.731.955</b>	<b>1.911.427</b>	<b>45.616.410</b>		<b>287.261</b>	<b>=170.091.471</b>
<b>Total du chapitre 43</b>							<b>=388.807.604/</b>

CHAPITRE 44

Prélèvements ordinaires de réserve  
(nothing)

CHAPITRE 45

Avances (nothing)

CHAPITRE 46

	:	:	:	:	:	:	:
Recettes d'ordre	:	:	:	:	:	:	:
1) Recettes d'ordre prop. <sup>m</sup> dites	:101.760.958	: 5.796.835	: 1.567.833	:21.279.160	:22.091.236	:262.067.936	:
	:	:	:	:	:	:	:
2) Recettes en atténuation de dépenses	:125.799.283	:30.665.119	:63.776.019	:50.630.915	:36.424.860	: 69.744.070	:
	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----
)	:	:	:	:	:	:	:
Total du chapitre 46	:227.560.241	:36.461.954	:65.343.853	:71.910.075	:58.516.096	:331.812.006	:
							=791.604.225

---

DEUXIEME PARTIE

RECETTES ORDINAIRES.....

CHAPITRE 47

RECETTES EXTRAORDINAIRES.